

FR Le attentivement le mode d'emploi ainsi que les consignes de sécurité avant toute utilisation.

CONSEILS DE SECURITE

• Pour votre sécurité, cet appareil est conforme aux normes et réglementations applicables (Directives Basus Tension, Compatibilité Electromagnétique, Environnement...).
• Les accessoires de l'appareil vendus séparément sont fournis en option. Evitez le contact avec la peau. Assurez-vous que le cordon d'alimentation ne soit jamais en contact avec les parties chaudes de l'appareil.
• Vérifiez que la tension de votre installation électrique correspond à celle de votre appareil. Toute erreur de branchement peut causer des dommages irréversibles non couverts par la garantie.

- Pour une protection supplémentaire, l'installation d'un dispositif à courant résiduel (RCD) ayant un courant de fonctionnement résiduel nominal n'excédant pas 30 mA est conseillée dans le circuit électrique alimentant la salle de bain. Demandez conseil à l'installateur.
- L'installation de l'appareil et son utilisation doit toutefois être conforme aux normes en vigueur dans votre pays.

• **ATTENTION : ne pas utiliser cet appareil près des baignoires, douches, lavabos ou autres récipients contenant de l'eau.**

• Lorsque l'appareil est utilisé dans une salle de bain, débarrancez-le après usage, car la proximité de l'eau représente un danger, même lorsque l'appareil est éteint.

• Pour les autres pays ou soumis à la réglementation de l'UE (CE): Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dépourvues d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.

- Pour les pays soumis à la réglementation de l'UE (CE): Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances, s'ils ont reçu un encadrement ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et comprennent les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Les enfants ne doivent ni nettoyer l'appareil ni s'occuper de son entretien sans surveillance. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils n jouent pas avec l'appareil.

• Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.

• N'utilisez pas votre appareil et contactez un Centre Service Agréé si : votre appareil est tombé, s'il ne fonctionne pas normalement.
• En cas de surchauffe la sécurité thermique arrête l'appareil, vérifiez et nettoyez l'encrassement des grilles de passage d'air sinon contactez le SAV.

• L'appareil doit être débarrassé - avant nettoyage et l'entretien, en cas d'anomalie de fonctionnement, des lieux où vous avez terminé de l'utiliser, si vous quittez la pièce, même momentanément.
• Ne pas utiliser si le cordon est endommagé.
• Ne pas immerger ni passer sous l'eau, même pour le nettoyage.
• Ne pas utiliser sur les mains humides.
• Ne pas tenir par le boîtier qui est chaud, mais par la poignée.
• Ne pas débarrasser en tirant sur le cordon, mais en tirant par la prise.
• Ne pas utiliser avec des produits abrasifs ou corrosifs.

• Ne pas utiliser par température inférieure à 0 °C et supérieure à 35 °C.

GARANTIE
Votre appareil est destiné à une usage domestique seulement. Il ne peut être utilisé à des fins professionnelles. La garantie devient nulle et invalide en cas d'utilisation incorrecte.

PARTICIPONS À LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT!

• Votre appareil contient de nombreux matériaux recyclables ou recyclés.
• Confiez celui-ci dans un point de collecte ou à défaut dans un centre service agréé pour que son traitement soit effectué.

Ces instructions sont également disponibles sur notre site Internet
www.rowenta.com

EN Read the instructions carefully as well as the safety guidelines before use.

SAFETY
• For your safety, this appliance complies with the applicable standards and regulations (Low Voltage Directive, Electromagnetic Compatibility, Environment...).
• The appliance's accessories become very hot during use. Avoid contact with the skin. Make sure that the supply cord never comes into contact with the hot parts of the appliance. Any error when connecting the appliance can cause irreparable harm, not covered by the guarantee.

• For additional protection, the installation of a residual current device (RCD) having a rated residual operating current not exceeding 30 mA is advisable in the electrical circuit supplying the bathroom. Ask for installer for advice.

• The installation of the appliance and its use must however comply with the standards in force in your country.

• **WARNING: do not use this appliance near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water.**

• When the appliance is used in a bathroom, unplug it after use since the proximity of water presents a hazard even when the appliance is switched off.

• If other countries not subject to EU regulations: This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

• For countries subject to EU regulations (CE): This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

• Your appliance is designed for use in the home only. It should not be used for professional purposes. The guarantee becomes null and void in the case of improper usage.

ENVIRONMENT PROTECTION FIRST!
• Your appliance contains valuable materials which can be recovered or recycled.
• Leave it at a local civic waste collection point.

These instructions are also available on our website
www.rowenta.com

LESEN SIE VOR DIE BENUTZERANLEITUNG DER GERÄTEBRUCHANWEISUNG UND DIE SICHERHEITSHINWEISE

• Lesen Sie die Gebrauchsanleitung sorgfältig vor der ersten Inbetriebnahme Ihres Gerätes durch. Eine ungeschulte Montage verbindet den Hersteller von jeder Haftung. Um Ihre Sicherheit zu gewährleisten, entspricht dieses Gerät den geltenden Normen und Bestimmungen (Niederspannung, Elektromagnetische Verträglichkeit, Umwelt...).
• Die Zubehörteile dieses Gerätes werden während des Betriebs sehr heiß. Vermeiden Sie es, sie mit der Haut in Kontakt zu bringen. Vermeiden Sie auch, das Stromkabel nicht mit den heißen Teilen des Gerätes in Kontakt gerat.
• Überprüfen Sie, dass die Betriebsspannung Ihres Geräts mit der Spannung Ihrer Elektroinstallation übereinstimmt.
• Ein fehlerhafter Anschluss kann irreparable Schäden hervorrufen, die nicht von der Garantie abgedeckt sind.

• Zum zusätzlichen Schutz sollte das Gerät an den Stromkreis des Badezimmers mit einer Fehlerstrom-Schutzzeinschaltung für Wechselstrom mit 30 mA Nennfehlerstrom angeschlossen werden. Lassen Sie sich von Ihrem Elektroinstallateur beraten.
• Die Installation des Geräts muss in Ihrem Land gültigen Normen entsprechen.
• **WARNHINWEIS:** Verhindern Sie dieses Gerät nicht in der Nähe einer Badewanne, einer Dusche, eines Waschbeckens oder eines sonstigen Behälters, der Wasser enthält.

• Wenn das Gerät in einem Badezimmer eingesetzt wird, muss es nach dem Gebrauch ausgeschtekt werden, da die Nähe von Wasser selbst bei ausgeschaltetem Gerät eine Gefahrenquelle darstellen kann.
• **WARNHINWEIS:** Verhindern Sie dieses Gerät nicht in der Nähe einer Badewanne, einer Dusche, eines Waschbeckens oder eines sonstigen Behälters, der Wasser enthält.

• Wenn das Gerät in einem Badezimmer eingesetzt wird, muss es nach dem Gebrauch ausgeschtekt werden, da die Nähe von Wasser selbst bei ausgeschaltetem Gerät eine Gefahrenquelle darstellen kann.

• Para mayor protección, en el circuito eléctrico que alimenta al baño es recomendable instalar un dispositivo de corriente residual (RCD) con una corriente operativa residual nominal de como máximo 30 mA. Consulte a su instalador para que le asesore.

• La instalación del aparelho deve ser em conformidade com as normas em vigor em seu país.

• **ADVERTENCIA:** no utilice el electrodoméstico cerca de bañeras, duchas, lavabos u otros elementos que contengan agua.

• Cuando esté utilizando el electrodoméstico en el baño, desenchúfelo después de su uso, pues su proximidad al agua supone un riesgo incluso estando apagado.

• Evitar o uso em locais onde haja umidade. Este aparelho não está destinado para ser utilizado por pessoas (incluindo os niños) cujas capacidades físicas, sensoriais o mentales são reducidas, o por pessoas carentes de experiência o de conhecimento, salvo si estas han conjuado por medio de um responsável por sua segurança, ou de conhecimentos ou de experiência adequados.

• Para países sujeitos a la reglamentación de la UE (CE): Este electrodoméstico puede ser usado por niños de 8 años en adelante y por personas con discapacidades físicas, sensoriales o mentales o por falta de conocimientos y experiencia en el manejo de este tipo de aparatos, siempre que cuenten con supervisión o hayan recibido instrucciones sobre el uso seguro del electrodoméstico y entiendan los riesgos que implica.

• En países sujetos a la reglamentación de la UE (CE): Este electrodoméstico puede ser usado por niños de 8 años en adelante y por personas con discapacidades físicas, sensoriales o mentales o por falta de conocimientos y experiencia en el manejo de este tipo de aparatos, siempre que cuenten con supervisión o hayan recibido instrucciones sobre el uso seguro del electrodoméstico y entiendan los riesgos que implica.

• Para países sujeitos aos regulamentos europeus (CE): Este electrodoméstico puede ser usado por niños de 8 años en adelante y por personas con discapacidades físicas, sensoriales o mentales o por falta de conocimientos y experiencia en el manejo de este tipo de aparatos, siempre que cuenten con supervisión o hayan recibido instrucciones sobre el uso seguro del electrodoméstico y entiendan los riesgos que implica.

• Para países sujeitos aos regulamentos europeus (CE): Este electrodoméstico puede ser usado por niños de 8 años en adelante y por personas con discapacidades físicas, sensoriales o mentales o por falta de conhecimentos y experiencia en o manejo de este tipo de aparatos, sempre que cuenten com supervisão o hayan recebido instruções sobre o uso seguro do electrodoméstico e entendam os riscos que implica.

• No utilize o aparelho em contacto com um Centro de Serviço Autorizado se o aparelho hu caído à água o si não funciona normalmente.

• O aparelho está equipado com um sistema de segurança térmica. No caso de sobreaquecimento (devido por exemplo à obstrução da rejilla superior), o aparelho se detém automaticamente contactando com o Serviço postvenda.

• O aparelho deve desconectar-se antes de se limpezar y mantenimiento, en caso de anomalías en su funcionamiento, una vez que haya terminado de utilizarlo.
• No lo utilice si el cable está dañado.
• No lo sujete ni pase el aparato por el agua, ni siquiera para limpiarlo.
• No lo sujete con la carcasa húmeda.
• No lo sumerja ni lo pase por la carcasa que está caliente, sino por el asa.

• No lo desconecte tirando del enchufe, sino tirando del enchufe.
• No utilice ningún producto abrasivo o corrosivo.
• No lo limpie con productos abrasivos o corrosivos.
• No lo utilice con una temperatura inferior a 0 °C y superior a 35 °C.

• O aparelho está equipado com um sistema de segurança térmica. No caso de sobreaquecimento (devido por exemplo à obstrução da rejilla superior), o aparelho se detém automaticamente contactando com o Serviço postvenda.

• O aparelho deve desconectar-se antes de se limpezar y mantenimiento, en caso de anomalías en su funcionamiento, una vez que haya terminado de utilizarlo.
• No lo utilice si el cable está dañado.
• No lo sujete ni pase el aparato por el agua, ni siquiera para limpiarlo.
• No lo sujete con la carcasa húmeda.
• No lo sumerja ni lo pase por la carcasa, sino por el asa.

• No lo desconecte tirando del enchufe, sino tirando del enchufe.
• No utilice ningún producto abrasivo o corrosivo.
• No lo limpie con productos abrasivos o corrosivos.
• No lo utilice con una temperatura inferior a 0 °C y superior a 35 °C.

• O aparelho está equipado com um sistema de segurança térmica. No caso de sobreaquecimento (devido por exemplo à obstrução da rejilla superior), o aparelho se detém automaticamente contactando com o Serviço postvenda.

• O aparelho deve desconectar-se antes de se limpezar y mantenimiento, en caso de anomalías en su funcionamiento, una vez que haya terminado de utilizarlo.
• No lo utilice si el cable está dañado.
• No lo sujete ni pase el aparato por el agua, ni siquiera para limpiarlo.
• No lo sujete con la carcasa húmeda.
• No lo sumerja ni lo pase por la carcasa, sino por el asa.

• No lo desconecte tirando del enchufe, sino tirando del enchufe.
• No utilice ningún producto abrasivo o corrosivo.
• No lo limpie con productos abrasivos o corrosivos.
• No lo utilice con una temperatura inferior a 0 °C y superior a 35 °C.

• O aparelho está equipado com um sistema de segurança térmica. No caso de sobreaquecimento (devido por exemplo à obstrução da rejilla superior), o aparelho se detém automaticamente contactando com o Serviço de Assistência Técnica autorizado.

• O aparelho deve desconectar-se antes de se proceder a qualquer operação de limpeza ou manutenção, no caso de anomalias de funcionamento, após cada utilização.
• Não o utilize se o cabo estiver danificado.
• Não o segure nem o passe por uma peça danificada.
• Não mergulhe nem cubra por algum tempo a tampa.

• Não seque com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize qualquer produto abrasivo ou corrosivo.
• Não limpe com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize com uma temperatura inferior a 0 °C e superior a 35 °C.

GARANTIA
O seu aparelho é destinado a um uso doméstico. Não pode ser utilizado com fins profissionais. A garantia detorna-se anula e inválida no caso de um uso incorreto.

COLABOREMOS NA PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE!

• O seu aparelho contém un gran número de materiais valorizables o reciclables.
• Dévolvo a un punto de recollido ou en su defecto a un servicio técnico autorizado para que realice su tratamiento.

Estas instrucciones también están disponibles en nuestra web
www.rowenta.com

IT Leggere attentamente le istruzioni d'uso e i consigli di sicurezza prima di utilizzare l'apparecchio.

SECUREZZA
• Per la vostra sicurezza, questo apparecchio è conforme alle norme e normative applicabili (Direttive Basa Tensione, Compatibilità elettromagnetica, Ambiente...).
• Evitate il contatto con la pelle. Assicurarsi che il cavo d'alimentazione non sia mai in contatto con le parti calde dell'apparecchio.
• Verificare che la tensione del vostro impianto elettrico corrisponda a quella dell'apparecchio. Qualsiasi errore di cablaggio può causare danni irreversibili non coperti dalla garanzia.

• Per una protezione ulteriore, si consiglia l'installazione nella rete del bagno di un dispositivo a corrente residua (RCD) con una corrente residua nominale non eccedente i 30 mA. Contattare un installatore per consigli e chiarimenti.

• Non utilizzare l'apparecchio vicino a vasche da bagno, docce, lavabi o altri contenitori d'acqua.

• Dopo l'utilizzo in una stanza da bagno, scolleare l'apparecchio dalla presa per evitare danni dal contatto eventuale con acqua o altri liquidi.

• Evitar o uso em locais onde haja umidade. Este aparelho não está destinado para ser utilizado por pessoas (incluindo os niños) cujas capacidades físicas, sensoriais o mentales são reducidas, o por pessoas carentes de experiência o de conhecimento, salvo si estas han conjuado por medio de um responsável por sua segurança, ou de conhecimentos ou de experiência adequados.

• Para países sujeitos a la reglamentación de la UE (CE): Este electrodoméstico puede ser usado por niños de 8 años en adelante y por personas con discapacidades físicas, sensoriales o mentales o por falta de conocimientos y experiencia en el manejo de este tipo de aparatos, siempre que cuenten con supervisión o hayan recibido instrucciones sobre el uso seguro del electrodoméstico y entiendan los riesgos que implica.

• En países sujetos a la reglamentación de la UE (CE): Este electrodoméstico puede ser usado por niños de 8 años en adelante y por personas con discapacidades físicas, sensoriales o mentales o por falta de conhecimentos y experiencia en o manejo de este tipo de aparatos, sempre que cuenten com supervisão o hayan recebido instruções sobre o uso seguro do electrodoméstico e entendam os riscos que implica.

• Para países sujeitos aos regulamentos europeus (CE): Este electrodoméstico puede ser usado por niños de 8 años en adelante y por personas con discapacidades físicas, sensoriales o mentales o por falta de conhecimentos y experiencia en o manejo de este tipo de aparatos, sempre que cuenten com supervisão o hayan recebido instruções sobre o uso seguro do electrodoméstico e entendam os riscos que implica.

• No utilize o aparelho em contacto com um Centro de Serviço Autorizado se o aparelho hu caído à água o si não funciona normalmente.

• O aparelho está equipado com um sistema de segurança térmica. No caso de sobreaquecimento (devido por exemplo à obstrução da rejilla superior), o aparelho se detém automaticamente contactando com o Serviço postvenda.

• O aparelho deve desconectar-se antes de se proceder a qualquer operação de limpeza ou manutenção, no caso de anomalias de funcionamento, após cada utilização.
• Não o utilize se o cabo estiver danificado.
• Não o segure nem o passe por uma peça danificada.
• Não mergulhe nem cubra por algum tempo a tampa.

• Não seque com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize qualquer produto abrasivo ou corrosivo.
• Não limpe com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize com uma temperatura inferior a 0 °C e superior a 35 °C.

• O aparelho está equipado com um sistema de segurança térmica. No caso de sobreaquecimento (devido por exemplo à obstrução da rejilla superior), o aparelho se detém automaticamente contactando com o Serviço de Assistência Técnica autorizado.

• O aparelho deve desconectar-se antes de se proceder a qualquer operação de limpeza ou manutenção, no caso de anomalias de funcionamento, após cada utilização.
• Não o utilize se o cabo estiver danificado.
• Não o segure nem o passe por uma peça danificada.
• Não mergulhe nem cubra por algum tempo a tampa.

• Não seque com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize qualquer produto abrasivo ou corrosivo.
• Não limpe com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize com uma temperatura inferior a 0 °C e superior a 35 °C.

• O aparelho está equipado com um sistema de segurança térmica. No caso de sobreaquecimento (devido por exemplo à obstrução da rejilla superior), o aparelho se detém automaticamente contactando com o Serviço de Assistência Técnica autorizado.

• O aparelho deve desconectar-se antes de se proceder a qualquer operação de limpeza ou manutenção, no caso de anomalias de funcionamento, após cada utilização.
• Não o utilize se o cabo estiver danificado.
• Não o segure nem o passe por uma peça danificada.
• Não mergulhe nem cubra por algum tempo a tampa.

• Não seque com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize qualquer produto abrasivo ou corrosivo.
• Não limpe com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize com uma temperatura inferior a 0 °C e superior a 35 °C.

GARANTIA
O seu aparelho é destinado a um uso doméstico. Não pode ser utilizado com fins profissionais. A garantia torna-se nula e inválida no caso de um uso incorreto.

COLABOREMOS NA PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE!

• O seu aparelho contém un gran número de materiais valorizables o reciclables.
• Dévolvo a un punto de recollido ou en su defecto a un servicio técnico autorizado para que realice su tratamiento.

Estas instrucciones también están disponibles en nuestra web
www.rowenta.com

IT Leggere attentamente le istruzioni d'uso e i consigli di sicurezza prima di utilizzare l'apparecchio.

SECUREZZA
• Per la vostra sicurezza, questo apparecchio è conforme alle norme e normative applicabili (Direttive Basa Tensione, Compatibilità elettromagnetica, Ambiente...).
• Evitate il contatto con la pelle. Assicurarsi che il cavo d'alimentazione non sia mai in contatto con le parti calde dell'apparecchio.
• Verificare che la tensione del vostro impianto elettrico corrisponda a quella dell'apparecchio. Qualsiasi errore di cablaggio può causare danni irreversibili non coperti dalla garanzia.

• Per una protezione ulteriore, si consiglia l'installazione nella rete del bagno di un dispositivo a corrente residua (RCD) con una corrente residua nominale non eccedente i 30 mA. Contattare un installatore per consigli e chiarimenti.

• Non utilizzare l'apparecchio vicino a vasche da bagno, docce, lavabi o altri contenitori d'acqua.

• Dopo l'utilizzo in una stanza da bagno, scolleare l'apparecchio dalla presa per evitare danni dal contatto eventuale con acqua o altri liquidi.

• Evitar o uso em locais onde haja umidade. Este aparelho não está destinado para ser utilizado por pessoas (incluindo os niños) cujas capacidades físicas, sensoriais o mentales são reducidas, o por pessoas carentes de experiência o de conhecimento, salvo si estas han conjuado por medio de um responsável por sua segurança, ou de conhecimentos ou de experiência adequados.

• Lesen Sie die Gebrauchsanleitung sorgfältig vor der ersten Inbetriebnahme Ihres Gerätes durch. Eine ungeschulte Montage verbindet den Hersteller von jeder Haftung. Um Ihre Sicherheit zu gewährleisten, entspricht dieses Gerät den geltenden Normen und Bestimmungen (Niederspannung, Elektromagnetische Verträglichkeit, Umwelt...).
• Die Zubehörteile dieses Gerätes werden während des Betriebs sehr heiß. Vermeiden Sie es, sie mit der Haut in Kontakt zu bringen. Vermeiden Sie auch, das Stromkabel nicht mit den heißen Teilen des Gerätes in Kontakt gerat.
• Überprüfen Sie, dass die Betriebsspannung Ihres Geräts mit der Spannung Ihrer Elektroinstallation übereinstimmt.
• Ein fehlerhafter Anschluss kann irreparable Schäden hervorrufen, die nicht von der Garantie abgedeckt sind.

• Zum zusätzlichen Schutz sollte das Gerät an den Stromkreis des Badezimmers mit einer Fehlerstrom-Schutzzeinschaltung für Wechselstrom mit 30 mA Nennfehlerstrom angeschlossen werden. Lassen Sie sich von Ihrem Elektroinstallateur beraten.
• Die Installation des Geräts muss in Ihrem Land gültigen Normen entsprechen.
• **WARNHINWEIS:** Verhindern Sie dieses Gerät nicht in der Nähe einer Badewanne, einer Dusche, eines Waschbeckens oder eines sonstigen Behälters, der Wasser enthält.

• Wenn das Gerät in einem Badezimmer eingesetzt wird, muss es nach dem Gebrauch ausgeschtekt werden, da die Nähe von Wasser selbst bei ausgeschaltetem Gerät eine Gefahrenquelle darstellen kann.
• **WARNHINWEIS:** Verhindern Sie dieses Gerät nicht in der Nähe einer Badewanne, einer Dusche, eines Waschbeckens oder eines sonstigen Behälters, der Wasser enthält.

• Para mayor protección, en el circuito eléctrico que alimenta al baño es recomendable instalar un dispositivo de corriente residual (RCD) con una corriente operativa residual nominal de como máximo 30 mA. Consulte a su instalador para que le asesore.

• La instalación del aparelho deve ser em conformidade com as normas em vigor em seu país.

• **ADVERTENCIA:** no utilice el electrodoméstico cerca de bañeras, duchas, lavabos u otros elementos que contengan agua.

• Cuando esté utilizando el electrodoméstico en el baño, desenchúfelo después de su uso, pues su proximidad al agua supone un riesgo incluso estando apagado.

• Evitar o uso em locais onde haja umidade. Este aparelho não está destinado para ser utilizado por pessoas (incluindo os niños) cujas capacidades físicas, sensoriais o mentales são reducidas, o por pessoas carentes de experiência o de conhecimento, salvo si estas han conjuado por medio de um responsável por sua segurança, ou de conhecimentos ou de experiência adequados.

• Para países sujeitos a la reglamentación de la UE (CE): Este electrodoméstico puede ser usado por niños de 8 años en adelante y por personas con discapacidades físicas, sensoriales o mentales o por falta de conocimientos y experiencia en el manejo de este tipo de aparatos, siempre que cuenten con supervisión o hayan recibido instrucciones sobre el uso seguro del electrodoméstico y entiendan los riesgos que implica.

• En países sujetos a la reglamentación de la UE (CE): Este electrodoméstico puede ser usado por niños de 8 años en adelante y por personas con discapacidades físicas, sensoriales o mentales o por falta de conhecimentos y experiencia en o manejo de este tipo de aparatos, sempre que cuenten com supervisão o hayan recebido instruções sobre o uso seguro do electrodoméstico e entendam os riscos que implica.

• Para países sujeitos aos regulamentos europeus (CE): Este electrodoméstico puede ser usado por niños de 8 años en adelante y por personas con discapacidades físicas, sensoriales o mentales o por falta de conhecimentos y experiencia en o manejo de este tipo de aparatos, sempre que cuenten com supervisão o hayan recebido instruções sobre o uso seguro do electrodoméstico e entendam os riscos que implica.

• No utilize o aparelho em contacto com um Centro de Serviço Autorizado se o aparelho hu caído à água o si não funciona normalmente.

• O aparelho está equipado com um sistema de segurança térmica. No caso de sobreaquecimento (devido por exemplo à obstrução da rejilla superior), o aparelho se detém automaticamente contactando com o Serviço postvenda.

• O aparelho deve desconectar-se antes de se proceder a qualquer operação de limpeza ou manutenção, no caso de anomalias de funcionamento, após cada utilização.
• Não o utilize se o cabo estiver danificado.
• Não o segure nem o passe por uma peça danificada.
• Não mergulhe nem cubra por algum tempo a tampa.

• Não seque com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize qualquer produto abrasivo ou corrosivo.
• Não limpe com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize com uma temperatura inferior a 0 °C e superior a 35 °C.

• O aparelho está equipado com um sistema de segurança térmica. No caso de sobreaquecimento (devido por exemplo à obstrução da rejilla superior), o aparelho se detém automaticamente contactando com o Serviço postvenda.

• O aparelho deve desconectar-se antes de se proceder a qualquer operação de limpeza ou manutenção, no caso de anomalias de funcionamento, após cada utilização.
• Não o utilize se o cabo estiver danificado.
• Não o segure nem o passe por uma peça danificada.
• Não mergulhe nem cubra por algum tempo a tampa.

• Não seque com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize qualquer produto abrasivo ou corrosivo.
• Não limpe com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize com uma temperatura inferior a 0 °C e superior a 35 °C.

• O aparelho está equipado com um sistema de segurança térmica. No caso de sobreaquecimento (devido por exemplo à obstrução da rejilla superior), o aparelho se detém automaticamente contactando com o Serviço postvenda.

• O aparelho deve desconectar-se antes de se proceder a qualquer operação de limpeza ou manutenção, no caso de anomalias de funcionamento, após cada utilização.
• Não o utilize se o cabo estiver danificado.
• Não o segure nem o passe por uma peça danificada.
• Não mergulhe nem cubra por algum tempo a tampa.

• Não seque com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize qualquer produto abrasivo ou corrosivo.
• Não limpe com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize com uma temperatura inferior a 0 °C e superior a 35 °C.

• O aparelho está equipado com um sistema de segurança térmica. No caso de sobreaquecimento (devido por exemplo à obstrução da rejilla superior), o aparelho se detém automaticamente contactando com o Serviço postvenda.

• O aparelho deve desconectar-se antes de se proceder a qualquer operação de limpeza ou manutenção, no caso de anomalias de funcionamento, após cada utilização.
• Não o utilize se o cabo estiver danificado.
• Não o segure nem o passe por uma peça danificada.
• Não mergulhe nem cubra por algum tempo a tampa.

• Não seque com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize qualquer produto abrasivo ou corrosivo.
• Não limpe com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize com uma temperatura inferior a 0 °C e superior a 35 °C.

• O aparelho está equipado com um sistema de segurança térmica. No caso de sobreaquecimento (devido por exemplo à obstrução da rejilla superior), o aparelho se detém automaticamente contactando com o Serviço postvenda.

• O aparelho deve desconectar-se antes de se proceder a qualquer operação de limpeza ou manutenção, no caso de anomalias de funcionamento, após cada utilização.
• Não o utilize se o cabo estiver danificado.
• Não o segure nem o passe por uma peça danificada.
• Não mergulhe nem cubra por algum tempo a tampa.

• Não seque com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize qualquer produto abrasivo ou corrosivo.
• Não limpe com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize com uma temperatura inferior a 0 °C e superior a 35 °C.

• O aparelho está equipado com um sistema de segurança térmica. No caso de sobreaquecimento (devido por exemplo à obstrução da rejilla superior), o aparelho se detém automaticamente contactando com o Serviço postvenda.

• O aparelho deve desconectar-se antes de se proceder a qualquer operação de limpeza ou manutenção, no caso de anomalias de funcionamento, após cada utilização.
• Não o utilize se o cabo estiver danificado.
• Não o segure nem o passe por uma peça danificada.
• Não mergulhe nem cubra por algum tempo a tampa.

• Não seque com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize qualquer produto abrasivo ou corrosivo.
• Não limpe com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize com uma temperatura inferior a 0 °C e superior a 35 °C.

• O aparelho está equipado com um sistema de segurança térmica. No caso de sobreaquecimento (devido por exemplo à obstrução da rejilla superior), o aparelho se detém automaticamente contactando com o Serviço postvenda.

• O aparelho deve desconectar-se antes de se proceder a qualquer operação de limpeza ou manutenção, no caso de anomalias de funcionamento, após cada utilização.
• Não o utilize se o cabo estiver danificado.
• Não o segure nem o passe por uma peça danificada.
• Não mergulhe nem cubra por algum tempo a tampa.

• Não seque com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize qualquer produto abrasivo ou corrosivo.
• Não limpe com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize com uma temperatura inferior a 0 °C e superior a 35 °C.

• O aparelho está equipado com um sistema de segurança térmica. No caso de sobreaquecimento (devido por exemplo à obstrução da rejilla superior), o aparelho se detém automaticamente contactando com o Serviço postvenda.

• O aparelho deve desconectar-se antes de se proceder a qualquer operação de limpeza ou manutenção, no caso de anomalias de funcionamento, após cada utilização.
• Não o utilize se o cabo estiver danificado.
• Não o segure nem o passe por uma peça danificada.
• Não mergulhe nem cubra por algum tempo a tampa.

• Não seque com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize qualquer produto abrasivo ou corrosivo.
• Não limpe com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize com uma temperatura inferior a 0 °C e superior a 35 °C.

• O aparelho está equipado com um sistema de segurança térmica. No caso de sobreaquecimento (devido por exemplo à obstrução da rejilla superior), o aparelho se detém automaticamente contactando com o Serviço postvenda.

• O aparelho deve desconectar-se antes de se proceder a qualquer operação de limpeza ou manutenção, no caso de anomalias de funcionamento, após cada utilização.
• Não o utilize se o cabo estiver danificado.
• Não o segure nem o passe por uma peça danificada.
• Não mergulhe nem cubra por algum tempo a tampa.

• Não seque com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize qualquer produto abrasivo ou corrosivo.
• Não limpe com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize com uma temperatura inferior a 0 °C e superior a 35 °C.

• O aparelho está equipado com um sistema de segurança térmica. No caso de sobreaquecimento (devido por exemplo à obstrução da rejilla superior), o aparelho se detém automaticamente contactando com o Serviço postvenda.

• O aparelho deve desconectar-se antes de se proceder a qualquer operação de limpeza ou manutenção, no caso de anomalias de funcionamento, após cada utilização.
• Não o utilize se o cabo estiver danificado.
• Não o segure nem o passe por uma peça danificada.
• Não mergulhe nem cubra por algum tempo a tampa.

• Não seque com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize qualquer produto abrasivo ou corrosivo.
• Não limpe com produtos abrasivos ou corrosivos.
• Não utilize com uma temperatura inferior a 0 °C e superior a 35 °C.

• O aparelho está equipado com um sistema de

